

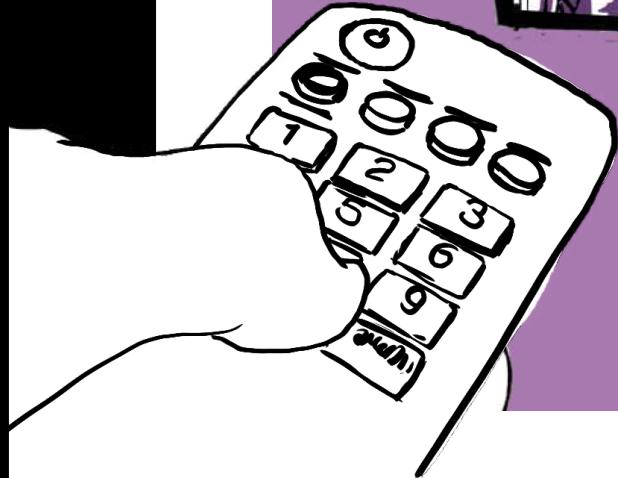
Di raizal koltio iina aa di televijan Colombia



Aal colombian gat di raits fi akses
informieshan bout di etnik ahn kultural
daiversityai di raizal piipl we dehn
tansmit chruu Teleislas.

Etnik ahn kultural daivorsity

Sentens T-599 Fahn 2016



Fi neva gat Teleislas rigional chanel inkluud iina di aafa dem we di kiebl aparieta gat iina di kontry ahn se ihn only kudah shuo iina fiwi ailant dem, wen de vayoliet di raits ahn di aidentity a di raizal piipil we liv iina di kontinental ieria dem a Colombia.



WID OUT SIGNAL

lina dis kies di Nashional Atarity fi televijan (ANTV), di entity we wehn inchaag iina dem de taim fi get di televijan transmishan to aal di Colombian piipl, neva de komplai wid ihn founshan fi mek shuor se lhn wen gat wan varayaty a etnik kantent iina di huol nasional territory.



Raits to kultural aidentity

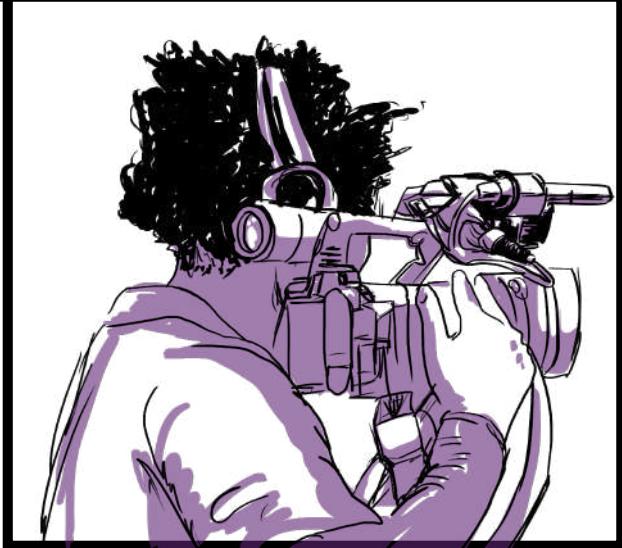


Witout akses tu di chanel ihn wen haad fi di raizal dem we liv outsaid a di ailant fi eksasaiz dehn raits fi kultural aidentity. Di raizal dem we gaan liv iina di kantinental ieria dem fi stody or work or fi ada riisn, wen stie diskane fahn fiwi koltio ahn mada tong.



Raits fi partisipiet iina di kultural laif

Dis miin se dem neva de fala up wid di informienshan bout di tings dem we wehn de hapm iina di Ailan we di chanel wen de transmit, dat da we wahn vayolieshan a dem raits to informieshan ahn frii ekspresshan.



Raits fi partisipiet a setup midia network.



Witout di pasability fi si Teleisla chanel iina di kantinent, di colombian piipl dem fahn ada rijjan a di kontry neva nuo se fiwi chanel eksis, sieka dat fiwi raizal komiunity neva gat moch pasability fi dehn nuo wii iina di res a di kontry.



Di Kuort pronouns in fieva a Jean Eve May Bernard.

Tanks tu dis sentens fahn di Kanstitushonal Kuort, di Nashonal Atarity fi Televijan, tudeh di Komishan fi regulieshan a komunikieshan, gat muo kanchuel pan di kiebl televijan sorvis fi kyan fasilitiet di akses tu di regional chanel transmishan, de rispek di koltio, di frii ekspresshan fi du transmishan ahn di komunikieshan midia fa di difarent paat ah di kontry.

We di Sentens T-599 fahn 2016 taak bout?

Imagin seh wii lef fahn wi ailant dem fi go stody or work iina di kantinent ahn wen wi putaan di televijan fi nuo bout di tings dem fahn huom wi kyan fain fiwi chanel. dat dah weh dis sentens taak bout.

Jean Eve May Bernard, wan nietiv uman fahn di Archipelago a San Andres Providence and Ketlina, wen gaan Bogota gaan stody. But fi kiip iina kantak wid huom ihn bai di Directv sorvis, bot dehn neva gat Teleislas mouns fi dem gruup a chanel.

lina dah muoment Jean May fiil seh dehn wende vayoliet ih raits fi komunikieshan ahn informieshan, ahn shii disaid fi present wan dimaan (tutela) gens di National Atarity fi Televijan.

Di raizal piipl shier wahn suoshal ahn kultural history wid di afrodisendant komiunity dem weh de iina di Karibian ahn dem taak Kriol ahn English; Fi dem regional chanel, Teleisla, transmit pruograms weh represent fi dem koltio, langwij ahn tradishan, dis da we Jean Eve wehn waahn gat akses tu wail shii wen deh iina di kiapital.

Wen di Konstitutional Kuort stody di kies dehn disaid seh ih wehn de vayoliet di raits fi kultural ahn etnik aidentity, fi partisipieshan, friidom a spiich, ahn di akses fi informieshan.

Di kuort aada di Nashional Atarity fi Televijan, we dehn kaal tide di Komishan fi di regulieshan a komunikieshan, ahn aal di kompany dem we sel di televijan supskripshan sorvis fi garantii di akses a di regional chanel dem iina di nashional territory.

Dis desishan impuortant fi aal di colombian dem, fi kyan si pan televijan bout yo koltio, di kanteks ahn di tings dem we deh hapm tide, fi hier di difarent aksent dem, fi get fi nuo di difarent langwij dem we piipl taak iina di territory, da somting weh pormit wi fi get niera, fi fiil laik paat a wan multikultural kontry we atsep ahn rikonais ihn daiversity.



Aktivitis

Demia aktivity de propuoz fi bii wan complement wid we rait dong iina di web piej www.derechosenelteritorio.com, ahn dis gat two objektiv; fi promuot di andastandin a di kansep dem we de iina di web piej ahn fi motiviet motiviet wi fi mek wahn riflekshan bout dem.

Wen wi de taak bout etnik komiunity iina demya activity wi de inkluud di etnik komiunity dem iina Colombia ahn dis inkluud di indigenos piipl, di afocolombian piipl, di raizal ahn di palenkero (NARP) ahn di rom or jipsy piipl dem.

Chuus di rait ansa.

Wai ih wehn impuortant fi Jean Eve May Bernard gat akses tu Teleislas chanel iina Bogota?

- Wai di chanel pormit shii fi bi kanek tu fi shii raizal koltio.
- Fi akses aktualaj informieshan bout di Arkipielago.
- Fi si audiovisual kantent iina Kriol, English ahn Spanish.
- Aal di ansa dem bifuor.



2

We Jean Eve May Bernanrd get wid di juridikal pruoses?

- Wen fi dehn donwe wid di nashonal Aatarity Televijan.
- Wen fi di ANTV stap di kiebl aparieta dem fahn transmit dirijonal chanel dem.
- Wen fi de rikognaiz raits laik di kultural aidentity ahn di akses fi informieshan fi di raizal piipl dem.

3

Di raits fi friidom a ekspreshan ahn di raits fi get informieshan ahn di da fundamental raits?

- Yes/yea
- No/nuo

Shier, investigiet
ahn kansida wid
ada piipl we yo laan
bout di sentens
ahn ansa.





Fi shier

Afta don riid bout Sentens T-599 fahn 2016, ansa demya kuestian, tel ada piipl bout dis wid yo uon wod:

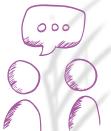
- ◉ Wat da di rait fi kultural aidentity?
- ◉ Wat ih miin fi gat rait fi setup midia network (televijan or riedio stieshan)?



Fi investigiet

Akaadn tu we raitdong ahn de kansolt ada matirial, web piej, buk or ada piipl opinian, ansa demya kuestian:

- ◉ Tude die wat siturieshan de vayoliet di raits a di etnik komiunity dem fahn Colombia fi gat wan kultural aidentity?
- ◉ Yuu nuo bout eny simiola siturieshan? Shier di stuory a wa neks komiunity komiunity we when hafy putin wan dimaan (tutela) fi protek dehn raits tu kultural aidentity.



Fi tink bout

Shier yo opinian bout dis kuestian wid ada piipl:

- ◉ We kain a tuuls di etnik komiunity dehn gat fi protek dem raits fi kultural aidentity?
- ◉ We kain a impuortans di protekshan a kultural aidentity gat fi di etnik komiunity dem a fi de res a colobian?



Ansa ahn aktivitis:



1 Aal di wan dem we wi taak bout bifuor.

Jean Eve May Bernard wen de luk fi protek fi shii rait fi akses informishan ahn fi kultural aidentity az wahn porsn we wehn liv outa di Archipiela a San Andres Providence ahn ketlina.



2 Se dem rikognaiz rait laik kultural aidentity ahn di akses we di raizal piipl dem fi gat tu informieshan. De rikognaiz demya raits dem de protek di prurality a di informieshan ahn di akses we di raizal piipl dem ahn di res a colombian gat tu etnik fuokos kantnent.



3 Ye/yes

Demde da twol raits we artikl 20 fahn di 1991 colobian kanstitushan gatin ahn we iina di kies a dis sentens ih promuot kultural aidentity ahn di raits fi akses poblik informieshan.

If yo waan nuo muo bout dis tiim ahn di
protekshan a yo raits, visit wi iina:
www.derechosenelterritorio.com.

